




Empresa **POCH APPLIED TECHNOLOGIES**  
RUT **76065206-7**  
Contacto **ENZO SCILLA**  
Teléfono **29298452**  
E-mail **enzo.scilla@patindustrial.com**  
Lugar Entrega **AV DEL VALLE SUR 534 CUIDAD EMPRESA - Santiago**  
Cond. Pago **Crédito Documento**  
Moneda **CLP Pesos**

**Cotización No. 357802**

**25/10/2021**

| ITEM       | CÓDIGO  | UNID. | DESCRIPCIÓN   | REF.         | CANTIDAD | PRECIO UNITARIO | PRECIO TOTAL | PLAZO DIAS  |
|------------|---|-------|---|--------------|----------|-----------------|--------------|-------------|
| 1          |  VV33338 | CU    | VARIADOR FRECUENCIA 1F 200-240V 4,8A 1HP ATV320U07M2C<br><b>DESCRIPCIÓN TÉCNICA:</b> VARIADOR FRECUENCIA   NUMERO FASES: MONOFASICO   TAMAÑO BASTIDOR: 1C   VOLTAJE ALIMENTACION: 200 - 240 V   CORRIENTE: 4,8 A   POTENCIA: 1 HP   MODELO/SERIE: ATV320   MARCA: SCHNEIDER   REF: ATV320U07M2C | ATV320U07M2C | 1        | 229.425,00      | 229.425,00   | A consultar |
| SUB TOTAL: |   |       |   |              |          |                 | 229.425,00   |             |
| I.V.A.:    |   |       |   |              |          |                 | 43.590,80    |             |
| TOTAL:     |   |       |   |              |          |                 | 273.015,80   |             |

### Ver términos y condiciones generales en particular

1. Precios netos + I.V.A
2. Validez de oferta 7 días, salvo conductores con vigencia 7 días.
3. Forma de pago según clientes
4. En caso de adjudicación hacer mención a cotización número 357802
5. La Devolución esta sujeta a las condiciones definidas en los términos y condiciones de venta.
6. No se acepta devolución de conductores dimensionados y devoluciones de ventas de compras calzadas.
7. La validez de la oferta de los productos en promoción es hasta agotar existencias de las unidades dispuestas en promoción.

Sin otro particular y esperando que la presente oferta sea de su interés, se despide atentamente.

FIRMA DEL CLIENTE

De acuerdo con las condiciones generales de este pedido.

Hugo Villanueva Salamanca  
Ventas Sucursal  
hugo.villanueva@electrafk.cl  
(56) 4124.30073

Nota: Esta cotización tendra el valor de una orden de compra con la firma y/o timbre del representante legal o la del encargado de compras autorizado de la empresa solicitante de la cotización.

|   |  |
|---|--|
| <p><b>Términos y Condiciones Generales para la Venta de Material Eléctrico.</b></p> <p>(1) Definiciones.</p> <p>“Oferta” significa toda cotización, presupuesto, propuesta comercial o nota de venta del Vendedor.</p> <p>“Vendedor” se refiere a ElectraFK S.A.</p> <p>“Aceptación de la oferta” significa cualquiera manifestación de aceptación del Comprador los términos y condiciones de la oferta. Una orden de compra enviada al Vendedor constituye aceptación expresa de la oferta por parte del Comprador.</p> <p>“Comprador” significa toda persona natural o jurídica que acepte una oferta del Vendedor.</p> <p>“Contrato” se refiere a cualquier acuerdo entre Vendedor y Comprador que conste o no por escrito. El contrato se entenderá celebrado en el domicilio del Vendedor. Siempre existirá acuerdo cuando el Comprador acepta la oferta del Vendedor mediante una orden de compra, sin que sea necesaria su confirmación por el Vendedor.</p> <p>“Precio” se refiere al valor de venta indicado en la oferta.</p> <p>“Material” se refiere al material eléctrico que comercializa o distribuye el Vendedor con excepción de las Salas Eléctricas (SAE), transporte y logística, instalación de maquinaria y equipos, y servicios de ingeniería.</p> <p>“Compra especial” es aquel material adquirido especialmente para el Comprador debido a que no forma parte del inventario o stock habitual del Vendedor.</p> <p>“Términos y Condiciones Generales” se refiere a estos términos y condiciones generales de venta junto con todas las disposiciones adicionales indicadas de manera general en la oferta del Vendedor o acordadas de forma especial por escrito entre Vendedor y comprador.</p> <p>“Política de Post Venta ElectraFK” se refiere al procedimiento definido por la empresa para la tramitación de una solicitud de devolución de mercadería.</p> <p>“Código de Conducta y Ética en los Negocios de ElectraFK” se refiere al documento que describe un conjunto de normas internas que guían el comportamiento de los colaboradores de la empresa y sus socios de negocios (Clientes, Proveedores e Intermediarios), en relación con los valores del grupo Sonepar.</p> <p>(2) Los términos y condiciones generales se aplican a la venta de material eléctrico. No se aplican a la venta de Salas Eléctricas (SAE), exportaciones, transporte y logística, instalación de maquinaria y equipos, y servicios de ingeniería.</p> <p>(3) Los términos y condiciones generales forman parte de toda oferta. La modificación de cualquiera de los términos y condiciones generales sólo tendrá validez cuando su aceptación conste por escrito y firmada por los representantes legales del Vendedor. No obstante, los términos y condiciones particulares de la oferta prevalecerán sobre estos términos y condiciones generales.</p> <p>(4) La venta de material eléctrico está expresamente condicionada a la aceptación de estos términos y condiciones generales por parte del Comprador. La aceptación de una oferta del Vendedor implica expresamente a la aceptación de estos términos y condiciones generales. El Vendedor rechaza expresamente todo término o condición adicional o diferente propuesto por el Comprador.</p> <p>(5) Salvo indicación expresa en contrario, la oferta del Vendedor tendrá validez por quince (15) días corridos a partir de su fecha de emisión y podrá ser modificada o anulada por el Vendedor antes de recibir la aceptación del Comprador. En el caso de cables y conductores, la oferta del Vendedor tendrá validez por siete (7) días corridos.</p> <p>(6) Pago.</p> <p>6.1 El Comprador pagará el precio en la forma y plazo indicados en la oferta. Si el Comprador no tiene asignada una cuenta corriente mercantil deberá pagar el precio al contado.</p> <p>6.2 Si el precio es inferior a \$500.000 (quinientos mil Pesos), el Comprador deberá efectuar el pago con dinero efectivo o transferencia electrónica de fondos o documentar el pago con cheque según las condiciones de crédito otorgadas por el Vendedor. En caso de documentar el pago con cheque, éste deberá ser entregado por el Comprador al momento de realizar la compra.</p> <p>6.3 El Comprador pagará al Vendedor, quien acepta, el interés máximo convencional para operaciones no reajustables en caso de atraso o simple retardo en el pago de una factura. El interés antes convenido se devengará día a día a contar del día siguiente al del vencimiento de la deuda.</p> <p>6.4 A solicitud del Vendedor, el Comprador deberá obtener y mantener en vigor por cuenta propia una garantía de pago en forma de carta de crédito o boleta de garantía bancaria exigible a primer requerimiento, irrevocable e incondicional, que facilite el pago del precio. La garantía de pago: (a) estará redactada de conformidad y/o emitida por un banco aceptable para el Vendedor; (b) será pagadera a sólo requerimiento del Vendedor; y (c) permanecerá en vigor hasta los noventa (90) días corridos posteriores a la fecha de emisión de la factura o hasta que el Vendedor perciba la totalidad del precio, lo que ocurra primero.</p> <p>6.5 El Vendedor no está obligado a iniciar o continuar con el cumplimiento de sus obligaciones sino hasta que haya recibido todas las garantías de pago requeridas, válidas y en vigor.</p> <p>(7) Entrega, Transferencia de la Propiedad, Riesgo de Pérdida y Custodia.</p> <p>7.1 El Vendedor entregará el material al Comprador en el lugar que indique la oferta. El Comprador pagará todos los gastos, impuestos, honorarios, gastos de transporte y, en general, cualquier cargo relacionado con la entrega que no estuviere comprendido en el precio indicado en la oferta. Si el material entregado no corresponde en cantidad, tipo o precio con los indicados en la respectiva factura y/o guía de despacho, el Comprador avisará de ello al Vendedor en un plazo de siete (7) días corridos a partir de la recepción.</p> <p>7.2 La propiedad del material pasará al Comprador al momento de la entrega efectuada a través de la correspondiente guía de despacho. En caso que el Comprador retire el material adquirido a través de un transportista externo, se entenderá que la propiedad del material pasará al Comprador desde que dicho transportista recibe el material a través de la correspondiente guía de despacho.</p> <p>7.3 El Comprador no podrá rechazar o devolver la factura del Vendedor bajo el argumento de que no ha recibido el material adquirido o éste no ha ingresado a sus bodegas o instalaciones, en aquellos casos en que el Vendedor ha entregado el material a un transportista externo o en una bodega de tránsito o en una bodega de un contratista o subcontratista del Comprador y dicho transportista o el personal de dichas bodegas han recepcionado el material a través de la(s) correspondiente(s) guía(s) de despacho(s).</p> | <p>7.4 El riesgo de pérdida se transmite al Comprador con la entrega.</p> <p>7.5 Si el material no puede ser entregado y/o recibido por el Comprador debido a alguna causa atribuible al Comprador o a sus contratistas o subcontratistas, el Vendedor podrá conservar el material en custodia, aplicándose las siguientes reglas: (i) El Comprador deberá firmar un contrato de custodia; (ii) la propiedad y el riesgo de pérdida se transmiten inmediatamente al Comprador y la entrega se considerará realizada no obstante la vigencia del contrato de custodia; (iii) todos los gastos incurridos por el Vendedor en relación con la custodia deberán ser reembolsados por el Comprador contra la recepción de la(s) correspondiente(s) factura(s) del Vendedor; y (iv) el Comprador no podrá deducir reclamos o ejercer acciones o derechos de ninguna naturaleza en contra del Vendedor por la falta de entrega o la entrega tardía por causa atribuible al Comprador o a sus contratistas o subcontratistas.</p> <p>(8) Garantía de calidad.</p> <p>8.1 El Vendedor garantiza que el material se entregará libre de defectos respecto de sus componentes y mano de obra, libre de gravámenes o de cualquier limitación que amenacen la propiedad del Comprador.</p> <p>8.2 El Vendedor traspasará al Comprador la garantía del fabricante, importador o distribuidor mayorista del material.</p> <p>8.3 Para hacer efectiva la garantía, el Comprador deberá exhibir el original de la factura o boleta de compra.</p> <p>8.4 En caso que el Comprador hiciere efectiva la garantía, deberá comunicarlo por escrito al Vendedor quien, a su discreción, podrá: (i) reparar o sustituir el material defectuoso; o (ii) reembolsar el precio pagado por el Comprador si, a pesar de los esfuerzos razonables del Vendedor, no puede efectuarse la reparación o sustitución. La reparación o sustitución cubierta por la garantía no ampliará ni renovará el periodo de garantía. Si el Vendedor efectúa la sustitución, se reserva el derecho de retener el material defectuoso en plena propiedad.</p> <p>8.5 La garantía está condicionada a: (i) la instalación, uso, funcionamiento y/o mantenimiento correcto del material; y (ii) que el Comprador mantenga registros precisos y completos del funcionamiento y/o mantenimiento durante el periodo de garantía y que permita al Vendedor acceso a esos registros. Si no se cumple alguna de esas condiciones la garantía quedará sin efecto. La garantía no cubre el desgaste normal del material o cuándo éste se ha deteriorado en manos del Comprador o del usuario final.</p> <p>8.6 Es requisito indispensable para hacer efectiva la garantía que el material no haya sido intervenido por terceros, salvo autorización escrita y expresa del Vendedor, y que se encuentre en su empaque o embalaje original, incluyendo la totalidad de los manuales de uso, certificados de garantía, elementos de protección y cualquier otro accesorio previamente suministrado o incluido al efectuarse la venta. El Vendedor se reserva el derecho de no recibir el material que no cumpla con estas condiciones.</p> <p>8.7 Esta cláusula establece los derechos y acciones exclusivos para todas las reclamaciones basadas en fallas o defectos del material. La garantía contemplada en esta cláusula sustituye a todas las demás garantías y condiciones escritas, verbales, tácitas o legales.</p> <p>(9) Devoluciones.</p> <p>9.1 La devolución de mercadería se regirá por las normas de la “Política de Post Venta ElectraFK” que el Comprador declara conocer y aceptar.</p> <p>9.2 Sólo serán aceptadas las devoluciones durante los siete (7) días corridos siguientes a la entrega y siempre que: (a) el Comprador haya solicitado por escrito la devolución a través del Formulario de Solicitud de Devolución (FSD); (b) el Comprador cumpla con lo dispuesto en las cláusulas 9.4 y 9.5 siguientes; y c) que la devolución haya sido aprobada por ElectraFK.</p> <p>9.3 No se aceptará la devolución de cables y conductores vendidos por medida o cuando se trate de una compra especial, a menos que el material no corresponda a lo solicitado por el Comprador en la respectiva orden de compra.</p> <p>9.4 No se aceptará la devolución de material que haya sido intervenido por terceros, salvo autorización escrita y expresa del Vendedor. El material deberá ser devuelto en su empaque o embalaje original, incluyendo la totalidad de los manuales de uso, certificados de garantía, elementos de protección y cualquier otro accesorio previamente suministrado o incluido al efectuarse la venta. El Vendedor se reserva el derecho de no aceptar la devolución del material que no cumple con estas condiciones.</p> <p>9.5 Al momento de solicitar la devolución, el Comprador deberá exhibir el original de la factura o boleta de compra.</p> <p>(10) Caso fortuito y fuerza mayor.</p> <p>El Vendedor no responderá ni se considerará que infringe sus obligaciones cuando el cumplimiento se demore o se vea obstaculizado, directa o indirectamente, por una causa que escape a su control razonable, o por un caso fortuito o una fuerza mayor. Si se produce un evento de caso fortuito o de fuerza mayor, el plazo para el cumplimiento del Vendedor se ampliará por la cantidad de tiempo perdido por motivo de dicho evento más aquel tiempo adicional que pueda ser necesario para superar el efecto del evento. Si actos u omisiones del Comprador o sus contratistas o subcontratistas causan la demora, el Vendedor tendrá derecho a un ajuste equitativo del precio. Se considerará especialmente como caso fortuito o fuerza mayor el atraso del Vendedor en entregar el material al Comprador cuando dicho atraso se deba a demoras o atrasos del proveedor del Vendedor.</p> <p>(11) Cumplimiento de leyes, reglamentos y normas.</p> <p>El Vendedor cumplirá las leyes aplicables a la comercialización del material. El Comprador cumplirá las leyes en vigor relativas al uso, instalación, funcionamiento, mantención y la eliminación del material. Asimismo, el Comprador deberá cumplir, y en ningún caso infringir, las normas establecidas en la ley N° 20.393, sobre responsabilidad penal de las personas jurídicas, la ley N°19.913 sobre lavado de activos, y la ley N°21.121, que modificó las leyes anteriores y el Código Penal, relacionadas con los delitos de cohecho a empleado público nacional y a funcionario público extranjero, lavado de activos, financiamiento del terrorismo y recepción, negociación incompatible, corrupción entre particulares, apropiación indebida y administración desleal.</p> <p>El Comprador deberá cumplir las normas contenidas en el Código de Conducta y Ética en los Negocios de ElectraFK S.A., el cual declara conocer y aceptar. Se deja constancia que el Comprador puede acceder al contenido del Código a través de la página web: <a href="http://www.electrafk.cl">www.electrafk.cl</a></p> <p>(12) Legislación vigente y Resolución de conflictos.</p> <p>12.1 Los términos y condiciones generales estarán regidos por y se interpretarán de acuerdo con las leyes de la República de Chile.</p> <p>12.2 Los conflictos que surjan en relación con los términos y condiciones generales, incluidas todas las cuestiones relativas a su existencia, validez, aplicación o interpretación, se resolverán de acuerdo con las leyes de la República de Chile.</p> |
|---|--|